



## Edito > EDITO

Profession kinésithérapeute arrive dans vos cabinets, pour ce numéro 4 axé sur des thèmes hors du commun ô combien importants :

L'évolution avec la présentation d'une prothèse discale. Peu courantes, elles prennent de plus en plus de place dans l'arsenal thérapeutique. Un point sur le traitement de cicatrices qui sont souvent négligées car considérées comme « esthétiques ». Enfin une approche différente des traitements de la douleur par une technique de communication entre le patient et la zone douloureuse porteuse du symptôme : la Dédolorthérapie.

Face à la demande de confrères, Profession Kinésithérapeute a décidé d'ouvrir depuis juin une antenne de formation « Profession Kinésithérapeute Formation », dont vous trouverez quelques-uns des thèmes dans ce numéro. Contactez-nous pour obtenir plus d'informations.

La communication permet l'évolution, c'est pourquoi nous espérons que ce numéro vous sera agréable à lire. N'hésitez pas à nous faire part de vos réactions.

**Bernard Bonthoux**

Kinésithérapeute de l'équipe de France de ski  
Ostéopathe - Biokinergie

### "Profession Kinésithérapeute" n° 4

Revue éditée par les kinésithérapeutes pour les kinésithérapeutes

**ADRESSE DE LA REVUE :**  
Profession Kinésithérapeute  
A16  
5 route de Nanfray  
74960 Cran-Gevrier  
Tél. 04 50 69 01 97  
Fax 04 50 69 17 80  
infos@profession-kinesitherapeute.com

**Directeur de la publication**  
Bruno CHELLE

**Rédacteur en Chef**  
Bernard BONTHOUX

**Rédacteur (coordination)**  
Ghislain DÉCREAU

**Auteurs des articles**  
Aurélien CHASSIN, Guy VOYER,  
Nadine VARAUD, Alain MEUNIER,  
Damien FAYOLLE.

**Comité Scientifique**  
BOUCHET Jean-Yves :  
MCMK - Directeur de soins  
faisant fonction filière  
rééducation au CHU de Grenoble

LIDOREAU Michel :  
Directeur du CERB, Kinésithérapeute,  
Ostéopathe

BONTHOUX Bernard :  
Kinésithérapeute de l'équipe  
de France de ski  
Ostéopathe-Biokinergie

**Régie Publicitaire**  
Christelle LEBRETON  
Tél. 04 50 33 14 53

**Création maquette**  
Colorpress Communication

**Impression**  
Colorpress Communication  
Cran-Gevrier - 74960 Annecy  
Tél. 04 50 69 01 97

**Crédit photos :**  
Haubourg.V - René Zutz

Dépôt légal 3<sup>ème</sup> trimestre 2004  
Parution : trimestrielle  
N°CPPAP 1205 T 84002  
Tirage : 23 000 exemplaires

**PUBLICITÉ :**  
Merci à tous les annonceurs.

> Pour en savoir plus sur l'équipe...

> Pour transmettre vos idées, vos réflexions, vos commentaires, n'hésitez pas à nous écrire à :

Profession Kinésithérapeute  
A16  
5 route de Nanfray  
74960 Cran-Gevrier  
Tél. : 04 50 69 01 97  
Fax : 04 50 69 17 80  
infos@profession-kinesitherapeute.com

## S o m m a i r e

### DOSSIERS

- PROPOS :**  
**La prothèse discale (1<sup>ère</sup> partie)** 5 ■■■  
par Aurélien CHASSIN,  
masseur kinésithérapeute D.E.
- POINT DE VUE :**  
**Ostéopathie  
et inflammation articulaire** 9 ■■■  
par Guy VOYER, ostéopathe D.O.
- MÉTHODE :**  
**Les cicatrices** 12 ■■■  
par Nadine VARAUD,  
masseur kinésithérapeute D.E.
- La Dédolorthérapie® (1<sup>ère</sup> partie)** 17 ■■■  
par Alain MEUNIER,  
masseur kinésithérapeute D.E.

### RESSOURCES

- FICHE PATIENT**  
**Exemple de posture  
de la chaîne postérieure debout** 22 ■■■  
par Norbert GRAU,  
masseur kinésithérapeute D.E.  
micro-kinésithérapeute
- UNE PATHOLOGIE, UN ATHLÈTE**  
**Suivi médical d'une réussite** 25 ■■■  
par Damien FAYOLLE,  
masseur kinésithérapeute D.E. de l'équipe  
de France de Hand-ball féminine
- ACTUALITÉS**  
**Nouveaux produits** 28 ■■■  
**Les échos de la profession**

### ÉVASION, LOISIRS

- EDITION**  
Les livres de la profession 30 ■■■
- EVASION**  
Marrakech et le jardin de Majorelle 32 ■■■
- INFORMATIONS/FORMATIONS**  
Petites annonces 34 ■■■  
et formulaire d'abonnement